

Szám:101/29-8/2015.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: A Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete 2015. október 8-án a Városháza I. emelet 130. szobában megtartott rendkívüli üléséről.

Jelen vannak: A német nemzetiségi önkormányzat tagjai és meghívottak a csatolt jelenléti ív szerint.

Meizner Sándor elnök: Köszöntöm a megjelenteket. Megállapítom, hogy megjelent 3 fő, így a testület ülése határozatképes.

Meizner Sándor elnök: A napirend ismertetésével nyitom meg az ülést. Nekem „Egyebekben” lenne témám, elnökhelyettes asszonynak is. Aki az ismertetett napirendet elfogadja kérem igennel szavazzon.

NAPIREND:

1. Javaslat tandíj kifizetése iránti kérelem elbírálására
Előterjesztő: Meizner Sándor elnök
2. Javaslat a Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat többször módosított 3/2015. (II.27.) sz. költségvetési határozatának módosítására
Előterjesztő: Meizner Sándor elnök
3. Egyebek

Megállapítom, hogy a testület a napirendet – 3 igen szavazattal - elfogadta.

1. Javaslat tandíj kifizetése iránti kérelem elbírálására Előterjesztő: Meizner Sándor elnök

Meizner Sándor elnök: Ezzel a témával már korábban foglalkoztunk, pontosan a május 7-i ülésünkön. Felmerült az Egyebek napirendi pont alatt a Petőfi Sándor Általános Iskola egy pedagógusának nemzetiségi tanítói képzésen való képzésének lehetősége. Akkor is abban maradtunk, hogy a KLIK-kel egyeztetve meglátjuk, mennyivel tudunk hozzájárulni a tandíjhoz. Küldtek nekem egy kérelmet is. Én tájékoztattam az igazgató asszonyt, hogy mi nem tudjuk 100 %-ban finanszírozni a tandíjat, ezért szólt úgy a határozat, hogy a KLIK-kel egyeztetni kell. Akkor azt mondta igazgató asszony, hogy nem baj, ő is egyeztetett a KLIK-kel és úgy néz ki, hogy a KLIK kifizeti. Fél évig nem történt semmi. Szeptember 30-i dátummal érkezett egy e-mailt, hogy megérkezett a tanítónő számlája és kéri, hogy a német nemzetiségi önkormányzat fizesse ki. Én nagyon meglepődtem, mert a döntésünk nem erről szólt és a KLIK nem is értesített minket semmiről, nem kezdeményezett tárgyalást. Közben ők tanulmányi szerződést kötöttek a tanítónővel. Kiderült, hogy a KLIK-nek nincsen erre

pénze, mert ők abban bíztak, hogy a német nemzetiségi önkormányzat fogja a fedezetet biztosítani. A költségvetésünkben van fedezet a tandíj kifizetésére. Én annyit szeretnék mondani, hogy mindig pedagógus probléma van. Kevesen végeznek nemzetiségi szakon az egyetemen, ezt tetézi, hogy egyre több helyen indul német nemzetiségi iskola. Kevés a pedagógus. Nekem az a véleményem, hogy nekünk nemzetiségi önkormányzatnak, ha már ezt az oktatást bevezettük annak idején kötelességünk támogatni a nemzetiségi pedagógus képzést. Nem szeretném, ha úgy járnánk, hogy jönnek a jelentkezések, felvesznek 24-25 gyereket és az iskola indulásánál derülne ki, hogy nincsen tanító. Azt is tudni kell, hogy ezek a „pedagógus lányok” fiatalok. Nem tudhatjuk, hogy ki mikor megy el szülni. Nem szeretném ha pedagógus nélkül maradnánk. A törvény előírja, hogy nemzetiségi iskolában csak nemzetiségi végzettségű tanító taníthat. Ezért nekem a javaslatom az, hogy annak érdekében, hogy a nemzetiségi oktatás ne szenvedjen pedagógus hiányban támogassuk a kérelmet. Örülök annak, hogy akadt valaki, aki az átképzésben részt tud venni és főleg hogy akar. Én beszéltem a KLIK igazgatójával. Nekik az lenne a kérésük (bár írásban ez nincs lefektetve), hogy két félévet fizessünk mi és a többit ők fogják. Most jelenleg egy félévet szeretnék, ha megszavaznánk.

Vajna Istvánné dr. Tangl Anita tag: És a következő félévet már a KLIK fizeti?

Meizner Sándor elnök: Nem. Azt is mi fizetnénk, majd a következő tanévet fizetnék ki ők. Ők mindig tanévben és nem naptári évben gondolkoznak. Nekünk most ez és a következő félév lenne a feladatunk. Én azt mondom, hogy van rá pénzünk.

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: Ez egy teljesen emberi dolog. A bizalmat meg kell adni ezeknek a pedagógusoknak. Lehet elmennek szülni, de Gödöllőn maradnak és ebbe az intézménybe fognak visszajönni. Én annak a híve vagyok, hogy támogassuk a munkájukat és segítsük őket.

Meizner Sándor elnök: Én azt szerettem volna, ha a nemzetiségi önkormányzat kötött volna egy tanulmányi szerződést az érintett tanítónővel. Ezt a Jegyzői Iroda nem ajánlotta. Álláspontjuk szerint a nemzetiségi önkormányzat nem köthet tanulmányi szerződést, mert nem munkáltató. Én ezt vitatom, de mindegy. Megítélésem szerint Ptk-s tanulmányi szerződést köthetnénk. Tekintettel arra, hogy mi, ha akarnánk átvehetnénk a fenntartói jogokat. Mint nemzetiségi önkormányzat, nemzetiségi feladatokat látunk el. Jelen pillanatban nem vagyunk munkáltatók, de lehetnénk, így megköthetjük, ha akarjuk.

Lukács Adrienn szervezési ügyintéző: A nemzetiségi önkormányzat nem munkáltatója a tanítónőnek, így nem jogosult tanulmányi szerződés megkötésére. A munkáltató a KLIK. Ráadásul a KLIK már kötött tanulmányi szerződést az érintettel. A nemzetiségi önkormányzat akkor köthetne tanulmányi szerződést, ha munkáltató lenne. A Ptk. alapján megkötött szerződés atipikus szerződés, amit a leendő munkáltató és munkavállaló között lehet megkötni. Jelen pillanatban egyiket sem kötheti meg a nemzetiségi önkormányzat, mert nem minősül munkáltatónak.

Meizner Sándor elnök: Van-e további hozzászólás? Ha nincs, akkor az eredeti határozati javaslatot teszem fel szavazásra. Aki támogatja kérem igennel szavazzon.

Megállapítom, hogy a testület a határozati javaslatot – 3 igen szavazattal – elfogadta.

35/2015. (X. 8.) számú német nemzetiségi határozat

A Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat Burjánné Bakos Erika tanítónő kérelmét támogatja azzal, hogy az Apor Vilmos Katolikus Főiskolán folytatott tanulmányának 2015/2016. I. félévi tandíját 120 000 Ft összegben kifizeti. A tandíj átutalása a KLIK-en keresztül történik.

Felelős: Meizner Sándor elnök
Határidő: 2015. október 15.

2. Javaslat a Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat többször módosított 3/2015. (II.27.) sz. költségvetési határozatának módosítására

Előterjesztő: Meizner Sándor elnök

Meizner Sándor elnök: Egyszerű átcsoportosításról van szó. A laptop vásárlás miatt a dologról a beruházásra kellett átcsoportosítani.

Vajna Istvánné dr. Tangl Anita tag: A projektor is beruházásnak minősül. Azt nem kell átvezetni? 240 000 szerepel, ami azt jelenti, hogy már át van vezetve.

Lukács Adrienn szervezési ügyintéző: Annak az átcsoportosítása a július 27-i ülésen megtörtént, így most a módosítás kizárólag a laptopra vonatkozik.

Meizner Sándor elnök: További kérdés? Hozzászólás? Ha nincs szavazzunk. Aki támogatja, kérem igennel szavazzon.

Megállapítom, hogy a testület a határozati javaslatot – 3 igen szavazattal – elfogadta.

36/2015. (X.8.) számú német nemzetiségi határozat

A Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2015. évi költségvetését az alábbiak szerint módosítja.

BEVÉTELEK

	Módosított előirányzat	Javasolt előirányzat
Működési bevételek		
Felhalmozási és tőke jellegű bevétel		
Véglegesen átvett pénzeszközök	1961	1961
<i>Működési célú, támogatás értékű bevétel</i>	1961	1961
<i>Működési célú, átvett pénzeszköz</i>		
<i>Felhalmozási célú, támogatás értékű bevétel</i>		
Pénzmaradvány	547	547
Költségvetési bevétel összesen:	2508	2508
Finanszírozási célú pénzügyi műveletek bevételei		
Bevételek összesen:	2508	2508

KIADÁSOK

	Módosított előirányzat	Javasolt előirányzat
Személyi juttatás	100	100
Járulékok	50	50
		2018
Dologi kiadás	2133	
Általános tartalék		
Beruházások	125	240
Speciális célú pénzeszköz átadás	100	100
Költségvetési kiadás összesen:	2508	2508
Finanszírozási célú pénzügyi műveletek kiadásai		
Kiadások összesen:	2508	2508

EGYEBEK:**a; Pilisvörösvári rendezvényen való részvétel**

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: Lesz egy ifjúsági találkozó az identitástudat fejlesztésről Pilisvörösváron. 3 napos rendezvény, két éjszakával. Két tanuló jelentkezne rá a nyolcadikból. A Schiller Gimnáziumban kerül megrendezésre. 14-18 év közötti tanulókat várnak. A rendezvényen nagyon sok német nemzetiségi programot kínál, ami a gyerekek identitását fejlesztené. Én szeretném, ha az önkormányzatunk kifizetné a részvételi díjat. Ez 7000 Ft/ fő. Az átutalási bankszámlát eljuttatjuk elnök úrnak. A rendezvény Pilisvörösváron lesz, de pécsiek rendezik. Pontosan 2015. október 23-25 között kerül megrendezésre.

Meizner Sándor elnök: Én támogatom. Szavazzunk róla.

Megállapítom, hogy a testület a határozati javaslatot – 3 igen szavazattal – elfogadta.

37/2015. (X. 8.) számú német nemzetiségi határozat

A Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat vállalja, hogy a Pilisváron 2015. október 23-25 között megrendezendő Gemeinschaft Junger Deutschen elnevezésű rendezvényen résztvevő két nyolcadik osztályos tanuló részvételi díját 7000 Ft/fő, összesen 14 000 Ft összegben kifizeti a nemzetiségi önkormányzat költségvetése terhére.

Felelős: Meizner Sándor elnök

Határidő: az utalásra 2015. október 16.

b; közmeghallgatás időpontja

Meizner Sándor elnök: A közmeghallgatással kapcsolatban jelzem nektek, hogy egyeztettem igazgató asszonnyal és így a Petőfi Iskolában megtarthatjuk a közmeghallgatást. Az időpont lenne most a kérdés. Márton napra tekintettel én november 19-ét javasolnám. Ez egy csütörtöki nap és ha nektek is megfelel, akkor 17 óra lenne. Én szeretnék beszámolni a szülőknek a nemzetiségi önkormányzat munkájáról, különösen a nemzetiségi oktatással kapcsolatos tevékenységünkről.

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: Nekem jó.

Vajna Istvánné dr. Tangl Anita tag: Nekem is megfelel.

Lukács Adrienn szervezési ügyintéző: Amennyiben igazgató asszony is biztosítani tudja erre az időpontra a helyszínt kérlek szóljatok, mert a honalapon, az újságban, a hirdetőtáblán időben meg kell jelentetnem.

c; Nemzetiségi formaruhák koordinálása

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: A nemzetiségi formaruhák kérdése örök. Egy szülő Braun Livia vállalta, hogy kezébe veszi, koordinálja az egészet, amennyiben a nemzetiségi önkormányzat ehhez hozzájárul. Ő koordinálja és kidolgoz egy szisztémát, ami alapján könnyebben lehet majd kezelni őket.

Meizner Sándor elnök: Én támogatom és egyben köszönöm is neki, mert ez nem lesz egyszerű feladat. Szavazzunk róla.

Megállapítom, hogy a testület a határozati javaslatot – 3 igen szavazattal – elfogadta.

38/2015. (X. 8.) számú német nemzetiségi határozat

A Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat felhatalmazza Braun Livia szülőt, hogy a nemzetiségi osztályokban használt formaruhák használatát koordinálja.

d; kommunikáció javítása

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: Benedek Katalin azzal a kéréssel fordult felénk, hogy mivel ő a koordinátora az egész nemzetiségi oktatással kapcsolatos ügyeknek, lehetne –e számára is a nemzetiségi önkormányzatok jegyzőkönyveiből küldeni, vagy azokból a döntésekből, ami velük kapcsolatos.

Lukács Adrienn szervezési ügyintéző: Nyilvános ülés jegyzőkönyve mindenki számára elérhető, de küldök neki is belőle. Elektronikusan vagy írásban?

Scherzinger Mária Edit elnökhelyettes: Elég elektronikusan.

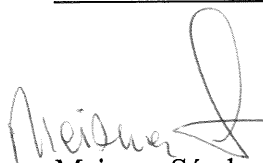
Meizner Sándor elnök: Szavazzunk róla.

Megállapítom, hogy a testület a határozati javaslatot – 3 igen szavazattal – elfogadta.


39/2015. (X. 8.) számú német nemzetiségi határozat

A Gödöllői Német Nemzetiségi Önkormányzat felkéri a Gödöllői Polgármesteri Hivatal munkatársát, hogy a nyilvános testületi ülések jegyzőkönyvét elektronikusan továbbítsa Juhászné Benedek Katalin nemzetiségi tanítónő részére.

Meizner Sándor elnök: Köszönöm, ezennel a mai munkánk végére értünk Az ülést bezárom.


Meizner Sándor
elnök




Vajna Istvánné dr. Tangl Anita
jegyzőkönyv-hitelesítő